



SUPREME COURT OF CANADA

BULLETIN OF PROCEEDINGS

This Bulletin is published at the direction of the Registrar and is for general information only. It is not to be used as evidence of its content, which, if required, should be proved by Certificate of the Registrar under the Seal of the Court. While every effort is made to ensure accuracy, no responsibility is assumed for errors or omissions.

During Court sessions, the Bulletin is usually issued weekly.

To get copies of any document referred to in the Bulletin please click on this link: <https://www.scc-csc.ca/case-dossier/rec-doc/request-demande-eng.aspx>.

Please consult the Supreme Court of Canada website at www.scc-csc.ca for more information.

COUR SUPRÊME DU CANADA

BULLETIN DES PROCÉDURES

Ce Bulletin, publié sous l'autorité du registraire, ne vise qu'à fournir des renseignements d'ordre général. Il ne peut servir de preuve de son contenu. Celle-ci s'établit par un certificat du registraire donné sous le sceau de la Cour. Rien n'est négligé pour assurer l'exactitude du contenu, mais la Cour décline toute responsabilité pour les erreurs ou omissions.

Le Bulletin paraît en principe toutes les semaines pendant les sessions de la Cour.

Pour obtenir des copies de tout document mentionné dans le bulletin, veuillez cliquer sur ce lien : <https://www.scc-csc.ca/case-dossier/rec-doc/request-demande-fra.aspx>.

Pour de plus amples informations, veuillez consulter le site Web de la Cour suprême du Canada à l'adresse suivante : www.scc-csc.ca

March 7, 2025

1 - 16

Le 7 mars 2025

Contents
Table des matières

Leave applications filed / Demandes d'autorisation déposées.....	1
Judgments on leave applications / Jugements sur demandes d'autorisation	3
Motions / Requêtes	12
Pronouncements of reserved appeals / Jugements rendus sur les appels en délibéré.....	15
Hearing schedule for March 2025 / Calendrier de mars 2025	16

NOTICE

Case summaries included in the Bulletin are prepared by the Office of the Registrar of the Supreme Court of Canada (Law Branch) for information purposes only.

AVIS

Les résumés des causes publiés dans le bulletin sont préparés par le Bureau du registraire (Direction générale du droit) uniquement à titre d'information.

**Leave applications filed /
Demandes d'autorisation déposées**

René Rock, et al.

Boulianne, François
François Boulianne Avocat

c. (41654)

Conseil de bande de Pessamit (Qc)

Amyot, Benoit
Cain Lamarre s.e.n.c.r.l.

DATE DE PRODUCTION : le 30 janvier 2025

Claude Verreault

Claude Verreault

c. (41656)

**Sous-ministre des ressources naturelles et des
forêts, et al. (Qc)**

Guay-Bilodeau, Camille
Justice Quebec

DATE DE PRODUCTION : le 31 janvier 2025

Double Diamond Distribution Ltd.

Stepper, B.A., Tom C.
Stepper Law

v. (41658)

Crocs Inc., et al. (Fed.)

Hepditch, Jenny
Gowling WLG (Canada) LLP

FILING DATE: February 3, 2025

Romain Gagnon

Romain Gagnon

c. (41655)

Meta Platforms Inc. (Qc)

Neelin, Elisabeth
Langlois avocats s.e.n.c.r.l.

DATE DE PRODUCTION : le 31 janvier 2025

Shamar Brown

Couse, Jeffery
Lockyer Zaduk Zeeh

v. (41657)

His Majesty the King (Ont.)

Greene, Samuel
Attorney General of Ontario

FILING DATE: January 31, 2025

Sa Majesté le Roi

Hébrard, Maxime
Directeur des poursuites criminelles et
pénales du Québec

c. (41659)

Gabriel Charbonneau-Vallée (Qc)

Leclair, David
Me David Leclair, Avocats

DATE DE PRODUCTION : le 4 février 2025

Republic of India

Lanctôt-Fortier, Vincent
Stikeman Elliott LLP

v. (41660)

CCDM Holdings, LLC, et al. (Que.)

Afeich, Amanda
Borden Ladner Gervais LLP

FILING DATE: February 4, 2025

A.A

Stangarone, Michael J.
MacDonald & Partners LLP

v. (41661)

Z.M., et al. (Ont.)

Mehra, Maneesha
Carson Chousky Lein LLP

FILING DATE: February 4, 2025

9315-7105 Québec inc., et al.

Motulsky-Falardeau, Antoine
Therrien Couture Joli-Cœur
S.E.N.C.R.L.

c. (41664)

Succession de feu Madeleine Lalonde (Qc)

Gendreau-Vallée, Guillaume
Gendreau Cabinet Juridique

DATE DE PRODUCTION : le 5 février 2025

Xiu Jin Teng

Xiu Jin Teng

v. (41530)

His Majesty the King (Ont.)

Lockhart, Ken

FILING DATE: November 8, 2024

Airports Authority of India

Brock, Ad. E, William
Davies Ward Phillips & Vineberg LLP

v. (41660)

CCDM Holdings, LLC, et al. (Que.)

Afeich, Amanda
Borden Ladner Gervais LLP

FILING DATE: February 4, 2025

Constance Violet Bell

Ireland, J. Chris

v. (41663)

Claudette Randell (Ont.)

Procopé, Alexander N.
Perez Procopé Leinveer LLP

FILING DATE: February 5, 2025

Aphria Inc.

Bell, Derek J.
DLA Piper (Canada) LLP

v. (41665)

Canada Life Insurance Company, et al. (Ont.)

Kaufmann, Wolfgang
Daoust Vukovich LLP

FILING DATE: February 6, 2025

**Judgments on leave applications /
Jugements sur demandes d'autorisation**

March 6, 2025

DISMISSED

Municipality of Chelsea v. Attorney General of Canada (Fed.) (Civil) (By Leave) ([41368](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-52-23, 2024 FCA 89, dated May 6, 2024, is dismissed with costs.

Megan Walker, Kate Wiggins, London Abused Women's Centre and ANOVA v. Marcel Marcellin - and between - Julie Young v. Marcel Marcellin (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41425](#))

The applicant Julie Young's motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The applications for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-22-CV-0340, 2024 ONCA 468, dated June 13, 2024, are dismissed with costs.

Intact Insurance Company v. John Laporte o/a Warrior Gear (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41426](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-23-CV-1037, 2024 ONCA 454, dated June 10, 2024, is dismissed with costs.

Gerard Michael Egan v. Harbour Air Seaplanes LLP (B.C.) (Civil) (By Leave) ([41432](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA49510, 2024 BCCA 222, dated June 17, 2024, is dismissed with costs.

Javaid Wahabi v. His Majesty the King (Man.) (Criminal) (By Leave) ([41589](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Manitoba, Number AR21-30-09708, 2024 MBCA 70, dated September 27, 2024, is dismissed.

Manuchehr Haroon v. His Majesty the King (Man.) (Criminal) (By Leave) ([41591](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Manitoba, Number AR21-30-09709, 2024 MBCA 70, dated September 27, 2024, is dismissed.

Abdullahi Abdulrehman Mohamed v. His Majesty the King (Man.) (Criminal) (By Leave) ([41595](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Manitoba, Number AR21-30-09711, 2024 MBCA 70, dated September 27, 2024, is dismissed.

Marshall Zaitlen v. Sean Omar Henry personally and as Estate Trustee for the Estate of Sandy Robinson, deceased (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41319](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C70442, 2024 ONCA 243, dated April 5, 2024, is dismissed with costs.

Synagogue and Jewish Community Centre of Ottawa operating as Soloway Jewish Community Centre, John Doe Inc. and Jane Doe Maintenance Inc. v. Doris Aubin and Aimee Zweig (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41499](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-23-CV-0806, 2024 ONCA 615, dated August 15, 2024, is dismissed with costs.

Marshall Zaitlen v. Sean Omar Henry personally and as Estate Trustee for the Estate of Sandy Robinson (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41503](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-23-CV-0114, 2024 ONCA 614, dated August 15, 2024, is dismissed with costs.

Ahmad Mohammad v. His Majesty the King (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41446](#))

The motion for an extension of time to serve and file the reply is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number M54249, 2024 ONCA 494, dated June 19, 2024, is dismissed.

Isabelle Morin v. His Majesty the King (Que.) (Criminal) (By Leave) ([41414](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-004044-231, 2024 QCCA 790, dated May 31, 2024, is dismissed.

Jasmin Grandel and Darrell Mills v. Government of Saskatchewan and Saqib Shahab in his capacity as Chief Medical Health Officer for the Province of Saskatchewan (Sask.) (Civil) (By Leave) ([41390](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Saskatchewan, Number CACV4088, 2024 SKCA 53, dated May 15, 2024, is dismissed with costs.

Provincial Court Judges' Association of British Columbia v. Attorney General of British Columbia (B.C.) (Civil) (By Leave) ([41448](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA49038, 2024 BCCA 233, dated June 24, 2024, is dismissed with costs.

Chang Ying Jacques v. Roger Jacques (B.C.) (Civil) (By Leave) ([41464](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Supreme Court of British Columbia, Number E55334, 2023 BCSC 1764, dated July 26, 2023, is quashed pursuant to s. 44 of the *Supreme Court Act* with costs.

Christopher Lawrence Naidu v. His Majesty the King (Alta.) (Criminal) (By Leave) ([41571](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 2101-0122A, 2024 ABCA 248, dated July 10, 2024, is dismissed.

Juanita Wood v. Government of Yukon (Y.T.) (Criminal) (By Leave) ([41602](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal from the judgment of the Supreme Court of Yukon, Number 22-08584, dated December 28, 2022, is dismissed.

Michael Lesage v. Attorney General of Ontario (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41437](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-23-CV-1326, 2024 ONCA 500, dated June 21, 2024, is dismissed with costs.

Ahmad Mohammad v. Association for Research in Vision and Ophthalmology (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41523](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number M55283 (COA-23-CV-1329), dated August 19, 2024, is dismissed.

Rachel Standish, in her capacity as parent and tutor of the minor child Y, Jana Wallace, in her capacity as parent and tutor of the minor child Z and Christopher Goedike, in his capacity as parent and tutor of the minor child A v. Isabelle Desbiens, personally and in her capacity as parent and tutor of the minor child X and Agryris Chionis, personally and in her capacity as parent and tutor of the minor child X (Que.) (Civil) (By Leave) ([41408](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-029823-218, 2024 QCCA 725, dated June 4, 2024, is dismissed with costs.

His Majesty the King v. Alvaro Roche-Garcia (B.C.) (Criminal) (By Leave) ([41507](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA48117, 2024 BCCA 298, dated August 19, 2024, is dismissed.

Simon Chevalier v. His Majesty the King (Que.) (Criminal) (By Leave) ([41583](#))

The miscellaneous motions are dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-10-008217-240 and 500-10-008220-244, 2024 QCCA 1334, dated October 7, 2024, is quashed pursuant to s. 44 of the *Supreme Court Act*. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-10-008218-248, 500-10-008219-246 and 500-10-008270-249, 2024 QCCA 1334, dated October 7, 2024, is dismissed.

Attorney General of Quebec and Société québécoise des infrastructures v. Zurich Insurance Company Ltd., Affiliated FM Insurance Company, AIG Insurance Company of Canada, Aviva Insurance Company of Canada, Factory Mutual Insurance Company doing business as FM Global, Marc Lipman, in his capacity as authorized power of Hiscox London Market, Lloyd's underwriter, Intact Insurance Company, Allianz Global Risks US Insurance Company doing business as Allianz Global & Corporate Specialty and Westport Insurance Corporation - and - Gauthier Bédard, S.E.N.C.R.L. and Miller Thomson LLP (Que.) (Civil) (By Leave) ([41442](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-010464-227, 2024 QCCA 819, dated June 19, 2024, is dismissed with costs.

South Coast British Columbia Transportation Authority v. G.D., Allan Smith, Christopher Holt, James Thom and Brent Johnston (B.C.) (Civil) (By Leave) ([41452](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA49180, 2024 BCCA 252, dated July 4, 2024, is dismissed with costs.

D.F. v. Martin Dussault, Andrée-Anne Gagné, Stéfanie Labrecque, Marianne Genest and Michel Larose (Que.) (Civil) (By Leave) ([41459](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-010787-247, 2024 QCCA 1199, dated September 13, 2024, is dismissed with costs.

A.B. and P.M. v. AN.B. (Que.) (Civil) (By Leave) ([41636](#))

The motion for a stay of execution is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-031205-248, 2024 QCCA 1589, dated November 25, 2024, is dismissed with costs.

Le 6 mars 2025

REJETÉES

Municipalité de Chelsea c. Procureur général du Canada (Féd.) (Civile) (Autorisation) ([41368](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-52-23, 2024 CAF 89, daté du 6 mai 2024, est rejetée avec dépens.

Megan Walker, Kate Wiggins, London Abused Women's Centre et ANOVA c. Marcel Marcellin - et entre - Julie Young c. Marcel Marcellin (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41425](#))

La requête de la demanderesse Julie Young en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. Les demandes d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-22-CV-0340, 2024 ONCA 468, daté du 13 juin 2024, sont rejetées avec dépens.

Intact Compagnie d'assurance c. John Laporte faisant affaire sous le nom Warrior Gear (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41426](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-23-CV-1037, 2024 ONCA 454, daté du 10 juin 2024, est rejetée avec dépens.

Gerard Michael Egan c. Harbour Air Seaplanes LLP (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([41432](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA49510, 2024 BCCA 222, daté du 17 juin 2024, est rejetée avec dépens.

Javaid Wahabi c. Sa Majesté le Roi (Man.) (Criminelle) (Autorisation) ([41589](#))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Manitoba, numéro AR21-30-09708, 2024 MBCA 70, daté du 27 septembre 2024, est rejetée.

Manuchehr Haroon c. Sa Majesté le Roi (Man.) (Criminelle) (Autorisation) ([41591](#))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Manitoba, numéro AR21-30-09709, 2024 MBCA 70, daté du 27 septembre 2024, est rejetée.

Abdullahi Abdulrehman Mohamed c. Sa Majesté le Roi (Man.) (Criminelle) (Autorisation) ([41595](#))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Manitoba, numéro AR21-30-09711, 2024 MBCA 70, daté du 27 septembre 2024, est rejetée.

Marshall Zaitlen c. Sean Omar Henry personnellement et à titre de fiduciaire de la succession de Sandy Robinson, décédée (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41319](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C70442, 2024 ONCA 243, daté du 5 avril 2024, est rejetée avec dépens.

Synagogue and Jewish Community Centre of Ottawa faisant affaires sous le nom de Soloway Jewish Community Centre, John Doe Inc. et Jane Doe Maintenance Inc. c. Doris Aubin et Aimee Zweig (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41499](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-23-CV-0806, 2024 ONCA 615, daté du 15 août 2024, est rejetée avec dépens.

Marshall Zaitlen c. Sean Omar Henry personnellement et à titre de fiduciaire de la succession de Sandy Robinson (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41503](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-23-CV-0114, 2024 ONCA 614, daté du 15 août 2024, est rejetée avec dépens.

Ahmad Mohammad c. Sa Majesté le Roi (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41446](#))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réplique est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro M54249, 2024 ONCA 494, daté du 19 juin 2024, est rejetée.

Isabelle Morin c. Sa Majesté le Roi (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([41414](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-10-004044-231, 2024 QCCA 790, daté du 31 mai 2024, est rejetée.

Jasmin Grandel et Darrell Mills c. Gouvernement de la Saskatchewan et Saqib Shahab en sa qualité de médecin hygiéniste en chef de la province de la Saskatchewan (Sask.) (Civile) (By Leave) ([41390](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Saskatchewan, numéro CACV4088, 2024 SKCA 53, daté du 15 mai 2024, est rejetée avec dépens.

Provincial Court Judges' Association of British Columbia c. Procureur général de la Colombie-Britannique (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([41448](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA49038, 2024 BCCA 233, daté du 24 juin 2024, est rejetée avec dépens.

Chang Ying Jacques c. Roger Jacques (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([41464](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour suprême de la Colombie-Britannique, numéro E55334, 2023 BCSC 1764, daté du 26 juillet 2023, est cassée en vertu de l'art. 44 de la *Loi sur la Cour suprême* avec dépens.

Christopher Lawrence Naidu c. Sa Majesté le Roi (Alb.) (Criminelle) (Autorisation) ([41571](#))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Calgary), numéro 2101-0122A, 2024 ABCA 248, daté du 10 juillet 2024, est rejetée.

Juanita Wood c. Gouvernement du Yukon (Yn) (Criminelle) (Autorisation) ([41602](#))

La requête en prorogation de délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour suprême du Yukon, numéro 22-08584, daté du 28 décembre 2022, est rejetée.

Michael Lesage c. Procureur général de l'Ontario (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41437](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-23-CV-1326, 2024 ONCA 500, daté du 21 juin 2024, est rejetée avec dépens.

Ahmad Mohammad c. Association for Research in Vision and Ophthalmology (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41523](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro M55283 (COA-23-CV-1329), daté du 19 août 2024, est rejetée.

Rachel Standish, ès qualités de parent et tutrice de l'enfant mineure Y, Jana Wallace, ès qualités de parent et tutrice de l'enfant mineure Z et Christopher Goedike, ès qualités de parent et tuteur de l'enfant mineure A c. Isabelle Desbiens, personnellement et ès qualités de parent et tutrice de l'enfant mineur X et Agryris Chionis, personnellement et ès qualités de parent et tuteur de l'enfant mineur X (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41408](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-029823-218, 2024 QCCA 725, daté du 4 juin 2024, est rejetée avec dépens.

Sa Majesté le Roi c. Alvaro Roche-Garcia (C.-B.) (Criminelle) (Autorisation) ([41507](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA48117, 2024 BCCA 298, daté du 19 août 2024, est rejetée.

Simon Chevalier c. Sa Majesté le Roi (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([41583](#))

Les requêtes diverses sont rejetées. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéros 500-10-008217-240 et 500-10-008220-244, 2024 QCCA 1334, daté du 7 octobre 2024, est cassée en vertu de l'art. 44 de la *Loi sur la Cour suprême*. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéros 500-10-008218-248, 500-10-008219-246 et 500-10-008270-249, 2024 QCCA 1334, daté du 7 octobre 2024, est rejetée.

Procureur général du Québec et Société québécoise des infrastructures c. Zurich Compagnie d'assurance SA, Affiliated FM Insurance Company, Compagnie d'assurance AIG du Canada, Aviva compagnie d'assurance générale, Factory Mutual Insurance Company, faisant affaire sous le nom de FM Global, Marc Lipman, en sa qualité de fondé de pouvoir de Hiscox London Market, souscripteur de Lloyd's, Intact compagnie d'assurance, Compagnie d'assurance Allianz risques mondiaux E-U, faisant affaire sous le nom de Allianz Global & Corporate Specialty et Société d'assurance Westport - et - Gauthier Bédard, S.E.N.C.R.L. et Miller Thomson LLP (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41442](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-09-010464-227, 2024 QCCA 819, daté du 19 juin 2024, est rejetée avec dépens.

South Coast British Columbia Transportation Authority c. G.D., Allan Smith, Christopher Holt, James Thom et Brent Johnston (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([41452](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA49180, 2024 BCCA 252, daté du 4 juillet 2024, est rejetée avec dépens.

D.F. c. Martin Dussault, Andrée-Anne Gagné, Stéfanie Labrecque, Marianne Genest et Michel Larose (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41459](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-09-010787-247, 2024 QCCA 1199, daté du 13 septembre 2024, est rejetée avec dépens.

A.B. et P.M. c. AN.B. (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41636](#))

La requête visant à obtenir un sursis d'exécution est rejetée. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-031205-248, 2024 QCCA 1589, daté du 25 novembre 2024, est rejetée avec dépens.

**Motions /
Requêtes**

February 27, 2025 / Le 27 février 2025

Motion for leave to intervene

**Ordonnance sur requête en autorisation
d'intervention**

TONY ROUSSELLE v. HIS MAJESTY THE KING
(N.B.) (41153)

-AND-

STÉPHANE LAROCQUE v. HIS MAJESTY THE KING
(N.B.) (41155)

KASIRER J.:

UPON APPLICATIONS by Marcos Hepfner for an extension of time to file and serve a motion for leave to intervene and for leave to intervene jointly in the appeals *Tony Rousselle v. His Majesty the King* (No. 41153) and *Stéphane Larocque v. His Majesty the King* (No. 41155) and for up to 15 minutes for oral submissions and to appear in person;

AND UPON APPLICATION by the Attorney General for Ontario to file a factum not exceeding 10 pages in response to Mr. Hepfner's intervention, and for additional time for oral submissions and to appear in person if Mr. Hepfner is granted additional time and leave to appear in person;

AND THE MATERIAL FILED having been read;

IT IS HEREBY ORDERED THAT:

The motion for an extension of time to file and serve a motion for leave to intervene is dismissed.

À LA SUITE DES DEMANDES de Marcos Hepfner en prorogation du délai pour déposer et signifier une requête en autorisation d'intervenir, en autorisation d'intervenir conjointement dans les appels *Tony Rousselle c. Sa Majesté le Roi* (n° 41153) et *Stéphane Larocque c. Sa Majesté le Roi* (n° 41155) et en autorisation de présenter une plaidoirie orale de 15 minutes et de comparaître en personne;

ET À LA SUITE DE LA DEMANDE du procureur général de l'Ontario en vue de déposer un mémoire d'au plus 10 pages en réponse à l'intervention de M. Hepfner, et en autorisation de disposer de plus de temps pour sa plaidoirie orale et de comparaître en personne si M. Hepfner se voit accorder plus de temps et l'autorisation de comparaître en personne;

ET APRÈS EXAMEN des documents déposés;

IL EST PAR LA PRÉSENTE ORDONNÉ CE QUI SUIT :

La requête en prorogation du délai pour déposer et signifier une requête en autorisation d'intervenir est rejetée.

March 3, 2025 / Le 3 mars 2025

Motion to extend time

Ordonnance en prorogation de délai

HIS MAJESTY THE KING v. DYLAN SADDLEBACK

(Alta.) (41567)

THE REGISTRAR:

UPON APPLICATION by the appellant, His Majesty the King, for an order extending the time to serve and file its factum and record to February 11, 2025.

AND THE MATERIAL FILED having been read;

IT IS HEREBY ORDERED THAT:

The motion is granted.

À LA SUITE DE LA DEMANDE de l'appellant, Sa Majesté le Roi, en prorogation du délai pour signifier et déposer son mémoire et son dossier au 11 février 2025;

ET APRÈS EXAMEN des documents déposés;

IL EST PAR LA PRÉSENTE ORDONNÉ CE QUI SUIT :

La requête est accueillie.

March 4, 2025 / Le 4 mars 2025

Motion to extend time

Ordonnance en prorogation de délais

P.B. v. HIS MAJESTY THE KING

(Sask.) (41422)

KASIRER J.:

UPON APPLICATION by the respondent, His Majesty the King, for an order extending the time to serve and file its factum and record to February 10, 2025, and for an order granting it permission to present oral argument at the hearing of the appeal;

AND THE MATERIAL FILED having been read;

IT IS HEREBY ORDERED THAT:

The motion is granted.

The respondent is granted permission to present oral argument at the hearing of the appeal pursuant to Rule 71(3) of the *Rules of the Supreme Court of Canada*.

À LA SUITE DE LA DEMANDE de l'intimé, Sa Majesté le Roi, en prorogation du délai pour signifier et déposer son mémoire et son dossier au 10 février 2025, et en autorisation de présenter une plaidoirie orale lors de l'audition de l'appel;

ET APRÈS EXAMEN des documents déposés;

IL EST PAR LA PRÉSENTE ORDONNÉ CE QUI SUIT :

La requête est accueillie.

L'intimé est autorisé à présenter une plaidoirie orale lors de l'audition de l'appel comme le prévoit par. 71(3) des *Règles de la Cour suprême du Canada*.

**Pronouncements of reserved appeals /
Jugements rendus sur les appels en délibéré**

March 7, 2025

**40725 Attorney General of Ontario v. Working Families Coalition (Canada) Inc., Patrick Dillon, Peter MacDonald, Ontario English Catholic Teachers' Association, Elementary Teachers' Federation of Ontario, Felipe Pareja, Ontario Secondary School Teachers' Federation and Leslie Wolfe - and - Attorney General of Canada, Attorney General of Quebec, Attorney General of Alberta, Centre for Free Expression, Chief Electoral Officer of Ontario, International Commission of Jurists Canada, Canadian Lawyers for International Human Rights, British Columbia Civil Liberties Association, Advocates for the Rule of Law, Democracy Watch, Canadian Taxpayers Federation, Canadian Civil Liberties Association and David Asper Centre for Constitutional Rights (Ont.)
2025 SCC 5**

Coram: Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Martin, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin and Moreau JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Numbers C70197, C70178 and C70212, 2023 ONCA 139, dated March 6, 2023, heard on May 21 and 22, 2024, is dismissed with costs. Wagner C.J. and Côté, Rowe and Moreau JJ. dissent.

[LINK TO REASONS](#)

Le 7 mars 2025

**40725 Procureur général de l'Ontario c. Working Families Coalition (Canada) inc., Patrick Dillon, Peter MacDonald, Association des enseignantes et des enseignants catholiques anglo-ontariens, Fédération des enseignantes et des enseignants de l'élémentaire de l'Ontario, Felipe Pareja, Fédération des enseignantes-enseignants des écoles secondaires de l'Ontario et Leslie Wolfe - et - Procureur général du Canada, procureur général du Québec, procureur général de l'Alberta, Centre for Free Expression, directeur général des élections de l'Ontario, Commission internationale de juristes Canada, Juristes canadiens pour le droit international de la personne, British Columbia Civil Liberties Association, Advocates for the Rule of Law, Democracy Watch, Fédération canadienne des contribuables, Association canadienne des libertés civiles et David Asper Centre for Constitutional Rights (Ont.)
2024 CSC 5**

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Martin, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin et Moreau

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéros C70197, C70178 et C70212, 2023 ONCA 139, daté du 6 mars 2023, entendu les 21 et 22 mai 2024, est rejeté avec dépens. Le juge en chef Wagner et les juges Côté, Rowe et Moreau sont dissidents.

[LIEN VERS LES MOTIFS](#)

**Hearing schedule for March 2025 /
Calendrier de mars 2025**

March 7, 2025

DATE OF HEARING	NAME AND CASE NUMBER
2025-03-18	<i>Stephen Emond and Claudette Emond v. Trillium Mutual Insurance Company</i> (Ont.) (Civil) (By Leave) (41077)
2025-03-19	<i>Mohawk Council of Kanesatake v. Louis-Victor Sylvestre, et al.</i> (Que.) (Civil) (By Leave) (41131)
2025-03-20	<i>R.A. v. His Majesty the King</i> (B.C.) (Criminal) (As of Right) (41421)
2025-03-21	<i>P.B. v. His Majesty the King</i> (Sask.) (Criminal) (As of Right) (41422)
2025-03-24	<i>Thulani Chizanga v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41405) <i>Shamar Meredith v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41370)
2025-03-26	<i>Amari Donawa v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41287)
2025-03-27	<i>His Majesty the King v. Soon Hyong Kwon</i> (Sask.) (Criminal) (As of Right) (41322)

Le 7 mars 2025

DATE D'AUDITION	NOM DE LA CAUSE ET NUMÉRO
2025-03-18	<i>Stephen Emond and Claudette Emond v. Trillium Mutual Insurance Company</i> (Ont.) (Civil) (By Leave) (41077)
2025-03-19	<i>Mohawk Council of Kanesatake v. Louis-Victor Sylvestre, et al.</i> (Que.) (Civil) (By Leave) (41131)
2025-03-20	<i>R.A. v. His Majesty the King</i> (B.C.) (Criminal) (As of Right) (41421)
2025-03-21	<i>P.B. v. His Majesty the King</i> (Sask.) (Criminal) (As of Right) (41422)
2025-03-24	<i>Thulani Chizanga v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41405) <i>Shamar Meredith v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41370)
2025-03-26	<i>Amari Donawa v. His Majesty the King</i> (Ont.) (Criminal) (As of Right) (41287)
2025-03-27	<i>His Majesty the King v. Soon Hyong Kwon</i> (Sask.) (Criminal) (As of Right) (41322)

- 2024 -

OCTOBER – OCTOBRE						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
		1	2	RH 3	RH 4	5
6	CC 7	8	9	10	11	YK 12
13	H 14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

NOVEMBER – NOVEMBRE						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
					1	2
3	CC 4	5	6	7	8	9
10	H 11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

DECEMBER – DÉCEMBRE						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
1	CC 2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	H 25	H 26	27	28
29	30	31				

- 2025 -

JANUARY – JANVIER						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
			H 1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	CC 13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

FEBRUARY – FÉVRIER						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	CC 10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	

MARCH – MARS						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	CC 17	18	19	20	NR 21	22
23	24					
30	31	25	26	27	28	29

APRIL – AVRIL						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	CC 14	15	16	17	H/OR 18	19
OR 20	H/OR RV 21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

MAY – MAI						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	CC 12	13	14	15	16	17
18	H 19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

JUNE – JUIN						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
1	2	3	4	5	6	7
8	CC 9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

JULY – JUILLET						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
		H 1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

AUGUST – AOÛT						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
					1	2
3	H 4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24						
31	25	26	27	28	29	30

SEPTEMBER – SEPTEMBRE						
S D	M L	T M	W M	T J	F V	S S
	H 1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	RH 23	RH 24	25	26	27
28	29	H 30				

Sitting of the Court /
Séance de la Cour

Court conference /
Conférence de la Cour

Holiday / Jour férié

18 sitting weeks / semaines séances de la Cour

85 sitting days / journées séances de la Cour

9 Court conference days /
jours de conférence de la Cour

5 holidays during sitting days /
jours fériés durant les séances

Rosh Hashanah / Nouvel An juif RH

Yom Kippur / Yom Kippour YK

Orthodox Easter / Pâques orthodoxe OR

Naw-Rúz NR

Ridván RV